



الرقم: ١٤/٧/١٢١٦

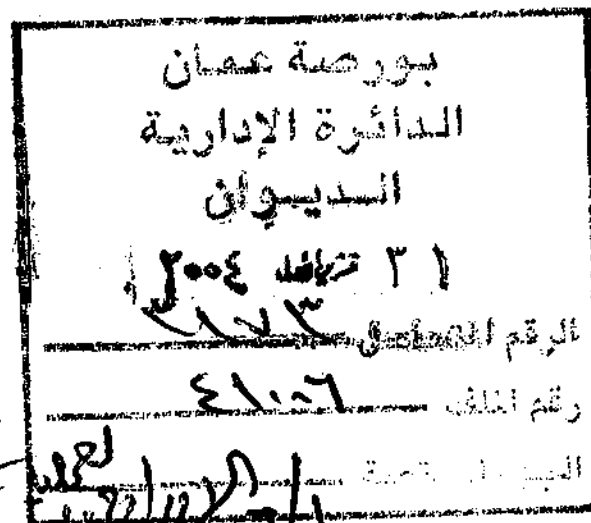
التاريخ: ١٩/١٠/٢٠٢٢

QUARTERLY REPORT - AALU - 31/10/2004

إشارة إلى كتابكم رقم ١٠٤٥/ع/٨/٨.أ/٨ تاريخ ٢٠٠٤/٩/٢ واستناداً لأحكام المادة ١٥/ب من تعليمات إدراج الأوراق المالية في بورصة عمان ، أرفق لكم التقرير ربع السنوي للشركة للفترة المالية المنتهية في ٢٠٠٤/٩/٣٠.

المديس العام

المهندس نضال محمود محمد أحمد



MS

هاتف : ٥٣٤٣٩٦٥ - ٦ - ٠٠٩٦٢ (قفز ألى - ٧ خطوط)
فاكس : ٥٣٤٧١٤٥ - ٦ - ٠٠٩٦٢
ص.ب : ٣٥٠٤٢ - عم _____ ان ١١١٨٠ الأردن

E-mail : aral@accessme.com - Web site : www.arab-aluminium.com

③

إلى رئيس وأعضاء مجلس الإدارة
الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) المساهمة المحدودة
شركة مساهمة عامة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد راجعنا الميزانية العامة المرفقة للشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) المساهمة المحدودة (شركة مساهمة عامة) كما في ٣٠ أيلول ٢٠٠٤ وبيانات الأرباح والخسائر والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ.

إن هذه البيانات المالية المرحلية هي مسؤولية إدارة الشركة وإن مسؤوليتنا تنحصر في إصدار تقريرنا استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها .

لقد جرت مراجعتنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولية المستخدمة في عمليات المراجعة إن إجراءات المراجعة تنحصر بشكل رئيسي في القيام بإجراءات تحليلية والاستفسار من المسؤولين في الشركة عن المعلومات المالية ، حيث إن مدى هذه الإجراءات أقل بكثير من إجراءات التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية والتي تهدف إلى إبداء الرأي في البيانات المالية ، لذا فإننا لا نبدي رأياً في البيانات المالية المرحلية.

استناداً إلى إجراءات المراجعة التي قمنا بها ، لم يتبين لنا أية أمور جوهرية تجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية لا تظهر بعدالة الموقف المالي للشركة من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية .

المجموعة المهنية العربية
عادل أيوب - مدير
إجازة رقم (٤٩٩) فئة (أ)
Arabian Audit Group

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

في ٢٧/١٠/٢٠٠٤



الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) المساهمة المحدودة

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الميزانية العامة كما في ٣٠ أيلول ٢٠٠٤ و ٣١ كانون الأول ٢٠٠٣ - بيان (أ)

٢٠٠٣/١٢/٣١	٢٠٠٤/٩/٣٠	إيضاح رقم	الموجودات المتداولة
بالدينار	بالدينار		الموجودات المتداولة
مدققة			
٨١٧ ١٢٩	١٦٤ ٤٩٠		نقد في الصندوق ولدى البنوك
١ ٠٥٥ ٩٢١	١ ٥٦٧ ٥٤١		شيكات برسم التحصيل
٢ ٦٩٨ ٢٤٢	٢ ٧٩٢ ١٠٤	٣	الذمم المدينة بعد تنزيل المخصص البالغ (٩٥٣ ١٥٢) دينار
٢ ٤٥٣ ٦٥٤	٤ ٨٧٣ ٠٤٨		بضاعة في المستودعات
٣٥٢ ٦٩٢	١ ١٤٩ ٤٩٨	٤	أرصدة مدينة أخرى
٧ ٣٧٧ ٦٣٨	١٠ ٥٤٦ ٦٨١		مجموع الموجودات المتداولة
٤٥٧ ٥٠٠	٤٥٣ ٠٠٠		الاستثمار في أوراق مالية متوفرة للبيع
٤٠ ٠٠٠	٤٠ ٠٠٠		الاستثمار في شركة زميلة
٧ ٧٧٧ ١٨٢	٧ ٩٨٧ ٥٨٩	٥	صافي القيمة الدفترية للموجودات الثابتة
١٥ ٦٥٢ ٣٢٠	١٩ ٠٢٧ ٢٧٠		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق المساهمين
			المطلوبات المتداولة
٠٠٠	٦١٣ ٤٩٧		بنوك دائنة
٧١٥ ٣١٧	٤ ٤١٧ ٧٧٤		أوراق الدفع (سحوبات)
١ ٠٩٨ ٣٧٢	٦٩٢ ٠٧٨		الذمم الدائنة
٦١٤ ٥٩٠	٦٠٧ ٩٣٣		أمانات المساهمين
٤٢ ٠٠٠	٤٢ ٠٠٠		مخصص ضريبة الدخل
٧٨١ ١٩٥	٧٠٤ ٣٤٩	٦	أرصدة دائنة أخرى
٣ ٢٥١ ٤٧٤	٧ ٠٧٧ ٦٣١		مجموع المطلوبات المتداولة
			رأس المال وحقوق المساهمين
٦ ٧٥٠ ٠٠٠	٦ ٧٥٠ ٠٠٠		رأس المال المصرح به والمدفوع
٧٥٠ ٠٠٠	٧٥٠ ٠٠٠		علاوة إصدار
٣ ٤٣٩ ٠٤٦	٣ ٤٣٩ ٠٤٦		الاحتياطي الإجمالي
٩٣٠ ٨٧٩	٩٣٠ ٨٧٩		الاحتياطي الاختياري
(٩ ٠٧٩)	(١٣ ٥٨٠)		المتغير المتراكم لاعادة تقييم الاستثمارات
٥٤٠ ٠٠٠	٠٠٠		الأرباح المقترحة توزيعها على المساهمين
٠٠٠	٩٣ ٢٩٤		الأرباح منقولة من بيان (ب)
١٢ ٤٠٠ ٨٤٦	١١ ٩٤٩ ٦٣٩		صافي حقوق المساهمين
١٥ ٦٥٢ ٣٢٠	١٩ ٠٢٧ ٢٧٠		مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

تقرأ هذه البيانات مع تقرير مدققي الحسابات .

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) المساهمة المحدودة

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان الأرباح والخسائر للفترة المالية المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٠٤ و ٣٠ أيلول ٢٠٠٣ - بيان (ب)

٢٠٠٣/٩/٣٠	٢٠٠٤/٩/٣٠	البيان
بالدينار	بالدينار	صافي المبيعات
٨ ٠٨١ ٥١٢	٨ ٤٣٨ ٨١٩	تنزل : كلفة المبيعات
(٧ ١٦٩ ٥٥٠)	(٧ ٧٤١ ٩٥٠)	مجملي ربح المبيعات
٩١١ ٩٦٢	٦٩٦ ٨٦٩	تنزل : مصاريف البيع والتوزيع
(٢٢٩ ٠٥٩)	(٢٩٥ ٣٢٩)	صافي ربح المبيعات
٦٨٢ ٩٠٣	٤٠١ ٥٤٠	تنزل / المصاريف الإدارية والعمومية
(٣٠٨ ٦٦٥)	(٣٥٩ ١٦٣)	صافي ربح العمليات
٣٧٤ ٢٣٨	٤٢ ٣٧٧	يضاف / الإيرادات الأخرى
٢٦ ٢٨٩	٥٣ ٧٨٣	ينزل : مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
(١٠ ٠٠٠)	٠٠٠	صافي ارباح الفترة قبل ضريبة الدخل والمخصصات
٣٩٠ ٥٢٧	٩٦ ١٦٠	مخصص ضريبة الدخل
(٥ ٠٠٠)	٠٠٠	مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب المهني
(٣ ٧٧٧)	(٩٤٢)	مخصص البحث العلمي والتدريب المهني
(٣ ٩٠٥)	(٩٦٢)	مخصص رسوم الجامعات الأردنية
(٣ ٩٠٥)	(٩٦٢)	صافي أرباح الفترة بعد المخصصات منقولة الى بيان (أ)
٣٧٣ ٩٤٠	٩٣ ٢٩٤	حصة السهم من صافي الربح
٠,٠٥٥	٠,٠١٤	المعدل المرجح لعدد الأسهم
٦ ٧٥٠ ٠٠٠	٦ ٧٥٠ ٠٠٠	

تقرأ هذه البيانات مع تقرير مدققي الحسابات .



الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) المساهمة المحدودة
شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان التغيرات في حقوق المساهمين للفترة المالية المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٠٤ - بيان (ج)

بيان	رأس المال	علاوة الإصدار	الاحتياطي الإلزامي	الاحتياطي الاختياري	الاحتياطي الخاص	المتغير المتراكم لإعادة تقييم الاستثمار	الأرباح المدة للتوزيع	الأرباح المدورة	المجموع
الرصيد كما هو في ٢٠٠٢/١٢/٣١	٦٧٥٠.٠٠٠	٧٥٠.٠٠٠	٣٤٣٩.٠٤٦	٧٠٠.٧٩٧	٣٠٧.٢٢٨	(٢٧.١٢٨)	٦٧٥.٠٠٠	٣٥.٤٩٥	١٢.٦٣٠.٤٣٨
أرباح موزعة عن عام ٢٠٠٢							(٦٧٥.٠٠٠)		(٦٧٥.٠٠٠)
الأرباح المقترح توزيعها							٤٨٨.٩١٤		٤٨٨.٩١٤
الأرباح المدورة								(٣٥.٤٩٥)	(٣٥.٤٩٥)
المتغير المتراكم لإعادة تقييم الاستثمار						١٨.٠٤٩			١٨.٠٤٩
المحول من الاحتياطي الاختياري				(٥١.٠٨٦)			٥١.٠٨٦		
المحول من الاحتياطي الخاص				٢٨١.١٦٨	(٣٠٧.٢٢٨)				(٢٦.٠٦٠)
الرصيد كما هو في ٢٠٠٣/١٢/٣١	٦٧٥٠.٠٠٠	٧٥٠.٠٠٠	٣٤٣٩.٠٤٦	٩٣٠.٨٧٩	٠٠٠	(٩.٠٧٩)	٥٤٠.٠٠٠	٠٠٠	١٢.٤٠٠.٨٤٦
أرباح موزعة عن عام ٢٠٠٣							(٥٤٠.٠٠٠)		(٥٤٠.٠٠٠)
أرباح الفترة								٩٣.٢٩٤	٩٣.٢٩٤
المتغير المتراكم لإعادة تقييم الاستثمار						(٤٥٠.١)			(٤٥٠.١)
الرصيد كما هو في ٢٠٠٤/٩/٣٠	٦٧٥٠.٠٠٠	٧٥٠.٠٠٠	٣٤٣٩.٠٤٦	٩٣٠.٨٧٩	٠٠٠	(١٣.٥٨٠)	٠٠٠	٩٣.٢٩٤	١١.٩٤٩.٦٣٩

تقرأ هذه البيانات مع تقرير مدققي الحسابات .

الشركة العربية لصناعة الألمنيوم (آرال) المساهمة المحدودة
شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان التدفقات النقدية للفترة المالية المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٠٤ - بيان (د)

٢٠٠٤/٩/٣٠ بالدينار	البير
٩٣ ٢٩٤	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
١٨١ ٩٠٦	صافي ربح الفترة
(٤ ٥٠١)	بضاف بنود غير نقدية
٢٧٠ ٦٩٩	الاستهلاكات
	المتغير المتراكم
	النقد من التشغيل قبل التغير في رأس المال العامل
	الموجودات المتداولة :-
(٥١١ ٦٢٠)	(الزيادة) النقص في شيكات برسم التحصيل
(٩٣ ٨٦٢)	(الزيادة) النقص في الذمم المدينة
(٢ ٤١٩ ٣٩٤)	(الزيادة) النقص في البضاعة الجاهزة والمواد الأولية آخر المدة
(٧٩٦ ٨٠٦)	(الزيادة) النقص في الأرصدة المدينة الأخرى والتأمينات
	المطلوبات المتداولة :-
٣ ٢٩٦ ١٦٣	الزيادة (النقص) في الذمم الدائنة واوراق الدفع
(٨٣ ٥٠٣)	الزيادة (النقص) في الأرصدة الدائنة الأخرى وأمانات المساهمين
(٣٣٨ ٣٢٣)	صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل
	التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
٤ ٥٠٠	(الزيادة) النقص في الاستثمارات
(٣٩٢ ٣١٣)	(الزيادة) النقص في الموجودات الثابتة
(٣٨٧ ٨١٣)	صافي التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
	التدفقات النقدية من عمليات التمويل
٦١٣ ٤٩٧	الزيادة في البنوك الدائنة
(٥٤٠ ٠٠٠)	ارباح موزعة عن عام ٢٠٠٣
٧٣ ٤٩٧	صافي التدفقات النقدية من عمليات التمويل
(٦٥٢ ٦٣٩)	صافي النقص في النقد
٨١٧ ١٢٩	النقد في بداية العام
١٦٤ ٤٩٠	النقد في نهاية الفترة

تقرأ هذه البيانات المالية مع تقرير مدققي الحسابات المرفق.